

TIMOTEOMO PABLO NANO ORETAGA RABE

Pablo Timoteona uaiduacino

¹⁻² Timoteo, bie carta omo cueticue. ¿Nigacino? ¿Nie isoidio? Pablodicue. Cristo Jesús oretagamiedicue. Ie rafue llollena, naimie cuena orede Naimiena cue cioillena, naimie isoi cue illena, naimie abido billemo ocuiridicue. Jusiñamui cuena jiai orede. Naimiedi cai Jilloitaraíma. Cue llofuicinomona Cristona o raise inua jira, cue jito isoi cue mamecao. Cai Moo Jusiñamui, cai Nama Jesu-cristo diga, ona jai duenaite. Iena uiñocana mai o jai. Ona jai uri itatatiímaíai. Iena uiñocana mai o jai.

Cristo rafuena taínona llofueraini llofuicinodo jaiñeno

³⁻⁴ Macedoniamo jaie jaidicuemo, Efesomo o fiebicaillena omo lloticue. Nainomo dajerie Cristo rafuena raise llofueñedimaci; iadedi jiaíforie llofuetimaci. Diga iigaiaina faca-facadimaci. Imaci usumatiai mamecido siadocabitimaci. Iemona conini uaina uaitaside. Jusiñamui jitailla isoi comini marena illana llofueñedimaci. Jusiñamuina cai inuamona, marena iticai. Iena llofueñedimaci. Ie jira naimaci uaina llicaita. ⁵ Jusiñamuina comini isiruillena, jiaie cominina jiai naimaci isiruillena, Jusiñamui uaina llofueticai. Naimaci comeciai jeaninana jitaídicaí. Jusiñamuina raise naimaci inuana jiai jitaídicaí. Ie jira Jusiñamui rafuena llofuecabiticai. ⁶ Dajerie llofueraini iese llofueñedimaci; iadedi jamai ñaitimaci. ⁷ Moisés micori jaie llogacinuaido llofueiacadimaci; iadedi iena llofuiana uiñoñedimaci. Naie llogacinuaina ua uiñoñedimaci.

⁸ Iena raise llofuegana, Jusiñamuina uiñoñedinona naimiena uiñotallena, mare. Iena uiñoticaí. ⁹⁻¹⁰ Moisés

micori llogacinuaidi mareuidinomo jainaiañede. Jiainomo jainaiaide: Jusiñamui uaina ñnoñedinomo lloga uaina ñnorainidinomo, Jusiñamuina jitañedinomo, jeacino finorainimo, jeare ñaicabitinomo, Jusiñamuina enoidinomo, eina meinetinomo, moona meinetinomo, jiaie cominina meinetinomo, añede riño diga itinomo, ñiñede ñima diga itiñaiñuaimo, daje isoide ñima diga conini aifuedotinomo, comena fiidinomo, taino llorainimo, taino lluana jifueridinomo, uanai rafue facaisena ñedinomo. Nana Cristo rafue facaina ñedinomo Moisés micori llogacinuai ua jainaiaide; ¹¹ ia naie rafue cuemo jai jainaiañede. Ie mare rafuena cue llollena, Jusiñamui cuena jai orede. Maremiena Jusiñamui illamona, naimie rafue jiai eo ebirede.

Jusiñamui caina duenaila jira, Pablodi iobide

¹² Cuena fetua jira, cai Nama Cristo Jesúri iobidicue. Naimiena cue ñnollena, naimie cuena uiñuamona, cuena fetode, naimie rafue cue llollena. Iena llollena, cue comecina jiai ocuiñotade. ¹³ Jaiie naimiena jeare ñaiticue. Naimiena ñnotinona jiai duere finodicue. Abina cue uiñoñena jira, naie facaiseconi naimiena nia cue ñnoñena jira cuena duenailamona, naimie cuena fetode. ¹⁴ Cuena eo duenaite. Iemona naimiena ñnoticue. Naimiena jiai isiruíticue.

¹⁵ Bie lluadi mare cue uiñuamona, nana comini biena ñnuana jitaídicue. Marañedinona naimaci jeacinomona jilloitallena, eniruemo Jesucristo bite. Ero, nanoca jeacinona finoraímadicue; ¹⁶ iadedi Jesucristo cuena duenaite. Naimiena cue ñnuamo jaiie fecuise ocuiride. Nana jeacinona finorainimo fecuise ocuiride, naimiena ñnollena. Naimiena cai ñnuamona, Jusiñamui diga jaca iiticaí. Cuena duenaila jira, biruimona naimiena ñnoítinodi naimie naimacina duenailana uiñoítimaci. ¹⁷ Jusiñamuidi nanocamie. Jaca fioidañeite. Naimiena

cionidicai. Naimie damiede. Jiaiena iñede. Naimiena jaca iobicabillasa. Iena jitaídicue.

¹⁸ Ero, Timoteo, cue jito, omo rafue lloiacadícue. Nano o llofueraimana jaiacana facaise ailluena Cristo rafuena llofueraínidí ona jaié llotimaci: “Naimie raise marena llofueite” llotimaci. Iena comecianona, o comeci ocuiñocana o jai, Cristo rafuena riidocana o jaillena. ¹⁹ Cristona ñinocana o jai. O comecina marena finocana o jai. Dajerie naimaci comeciái iuaimo comeciaina facañedimaci. Ie jira Cristona jai ñinoñedimaci. ²⁰ Iese ite Himeneo. Alejandro jiaí jai daje isoide. Jai ñinoñediaimaiaí. Ie mei iaímaiaína Taife anamo jai itabicaítaticue, duere sefuillena. Iaímaiaí fueollena, Jusiñamuina jeare ñaiñellena, iese itabicaítaticue.

2

Nana comini facaina jiiíticai

¹ Diga rafue omo lloiticue; iadedí daje rafue motomo ite. Nanoca rafue. Iena omo lloiticue. Jusiñamui diga omói ñaía, nana comini facaina jii. Naimaciri iobillacinona Jusiñamuimo feca. ² Uri cai illena, Jusiñamuina raise cai sedallena, Jusiñamui jitailla rafuena cai finollena, illaicomini facaina cai jii. ³ Iese cai jiiia, Jusiñamui-mona mare. Naimiedi cai Jilloitaraima. ⁴ Naimiedi nana comini naimaci jeacinomona jilluana jitaide. Uanaicinona naimaci uiñuana jiaí jitaide. ⁵ Nana nairaiái imaci Jusiñamuidí jaca dajede. Comini diga Jusiñamui facaisena ñairaima jaca dajede. Naimiedi Cristo Jesús. Comini Jusiñamui facaisena naimie ñaicabite. Comini facaisena ñairaima jaca dajede. Naimiedi Cristo Jesús. Naimie iimananona, comini facaisena ñairede. Ie muidona comini diga Jusiñamui jai nabairede. Jusiñamui diga comini jiaí jai nabairedimaci. ⁶ Cai jeacinomona

caí eneno illena, Jesucristo nana caí facaina jai fiodaite. Naimie jitailla facaiseconi Jusiñamuidi cominina bie rafuena jai uiñotade. ⁷ Bie rafue cue lollena, Jusiñamui cuena fetode. Judfuiñedinomo cue lollena, bie rafue naimaci iñollena, uanaicinona naimaci uiñollena, cuena orede. Tainona lloñedicue.

⁸ Ie jira naga roracomo ite iñiaí, caí comini onolliaí a ñuitacabilla isoi, comeciáimo jeacino iñenanomona, Jusiñamuimo jiana jitaídicue. Naimaci comeciáimo icirillacino iñedemo, Jusiñamuimo jii. Naimaci comeciáimo uaitajacino iñedemo, Jusiñamuimo jii. ⁹⁻¹⁰ Riñoniaímo jiaí lloíticue. Roracomo omoi jaia, abí ieduoamo comeciáina facañenamona, omoi ifotiena fino. Jamai ebinai raillano, abí ieduamona abina finora jitañeno. Jamai ebinai raillano, abí ieduamona eo raífide iñiroina jitañeno; iadedí mare rafuena omoi finuamona, ebinaítomoi. “Jusiñamuina iñoticaí” omoi raillanona, naimie jitailla isoi, marena omoi finolle. ¹¹ Rollena comini ofia, ñaiñenanomona, uaitañenamona omoi fueo. ¹² Omoi ofia, omoi iñiaína llofuiana jitaíñedicue. Nainomo omoi ñaiñena. Iñiaí omoi anamo illana jitaíñedicue. Iese omoi riñoniaímo lloiacadicue. ¹³ Jusiñamui Adán micorina nano finua jira, iese lloticue. Adán micorina finua mei, Eva micorina jiaí finode. ¹⁴ Taífedí Adán micorina jifueñede; iadedí Eva micorina jifueete. Ie mei naie riño jeacinona finode. ¹⁵ Iemona jilloíte; iadedí uruiaí jococana jaíte. Riñoniaídi Jusiñamuina iñoia, jiaíe cominina isiruaia, Jusiñamui jitailla rafuena finoa, ie abina eenoia, jilloítimaci.

3

*Creyentia*ina sedaraini illa rafue

¹ Bicinodi uanaicino. Creyentiaína llofueraimana bu jaiacania, naimie comecimo mare jitaillacino ite. ² Bie

isoide llofueraimana jaiacadimiena jitaídícue. Naga comini naimie mare raillamie. Dañaiñona airedimie. Abi eenotimie. Ebona iñedimie. ñinogamie. Jiaie comini naimie jofomo riadedi, raise nafuecabitimie. Jusiñamui uaina raise llofuecabitimie. ³ Jifairuiñedimie. Fuirirainidimie. Raire icirirainidimie. Ucubena nicidoñedimie. ⁴ Naimie cominina raise sedadimie. Naimie anamo naimaci illanona, naimie uruiái ie uaina raise ñnotadimie. Ie isoidimie llofueraimana jaillana jitaídícue. ⁵ Iese naimie iñenia, ie anamo itinona naimie raise sedañenia, ¿niese jiaie creyentiaina raise sedaite? ⁶ Como creyentena jaidimiena creyentiaina llofueraimana fetoñoeno, naie diga naimie abi iedoi raillano. Abi iedumona, Taife isoi jeacino finoite. ⁷ Llofueraimana jaiacadimiena creyenteñedino: “Mare” raiñenia, naimiena fetoñoeno. Iese naimiena raiñenia, naimie joreñoena jeare ñaitimaci. Iemei Taife ramo jiaí faite, naimie abido danomo uaillena. Ie muidona naimie uaina jaca cacarefiñeitimaci.

Diáconuai illa rafue

⁸ Diáconuai creyentiai llofueraini isoi marena illa. ñinouiganona illa. Jifairaieñena. Ucubena nicidoñena. ⁹ Naimacidi Cristona cai ñnua rafuena jeanide comeciáimona ñnua. ¹⁰ Bu omoi fetoacania, naimacina nano facaci. Roracomo jiaie rana nano maijita. Iena raise finoia, diáconuaina jaite. ¹¹ Diáconuai ainiái jiaí ñnogañaiñuaina illa. Jiaie comini joreñoena ñaiñena. Jirorainina. Naga rafuena marena raise finua. ¹² Nana diáconuai aidi dañaiñoriede. Diáconuai uruiái naimaci uaina raise ñnua. Diáconuai imaci anamo itinona raise sedajana uiñua. ¹³ Diáconuai marena maijiia, comini naimacimo iobillacinona fecaitimaci. Cristo Jesúna ñnuano, naimiena marefodo jiaí lloitimaci.

Jusiñamuina ñnotino

¹⁴ Timoteo, raire o dine jaiacadicue; iadedi uicodo bie rafuena omo cueticue. ¹⁵ Are cue riñenia, dani omoi creyentiai diese ofia, Jusiñamui ie cominina marena omoi illana omoi uiñollena, omo cueticue. Cajede Jusiñamuina jai sedadicaí. Uanaicinona riidoticaí. ¹⁶ Jusiñamui caina Cristona jai uiñotagafuedi jiaie rafue baífemo faíte. Iena cai uiñuanona, raiticaí:

Eniruemo Cristodi ñimana jai bairede.

Jusiñamui Joreñodi caina naimie uai siñonana uiñotade.

Jusiñamui jaienisai naimiena jiai ciodimaci.

Jiaie nairaiaimo naimiena lloticaí.

Iena cacajamona, ailluena cominidi diga nairaimona naimiena birui ñinotimaci.

Monamo naimie abido jai jaide.

4

Jiainodi jiaíforie rafuena lloitimaci

¹ Jusiñamui Joreño caimo raise llote: “Jesucristo nia abido biñena facaiseconi damierie creyentiai Cristona fainonocaitimaci. Taife díbeimo ite lloraini lluaana cacarefillamona, Janabamona ite llucínodo jaitimaci. Taífemona ite llucínodo jaitimaci”. ² Naie llorainidi: “Uanaicinona lloticaí” raitimaci; iadedi taino llocabiitimaci. Naimaci comeciai jai tainomo iite. ³ ñima riño ie aina ollena rairuitimaci. Riño ñima ie inina ollena rairuitimaci. Dajerie guille rana ñimaidoitimaci. Jusiñamui iena ñimaidoñede; ia creyentiai uanaicinona uiñuanona, iobillanona guillena, naimiedi naga rana finode. ⁴ Nana Jusiñamui comuitaga guille radi mare. Iobillano iena cai feiñuanona, guiticaí. ⁵ Jusiñamui llua jira, Jusiñamuimo cai jñia, nana guille radi jai mare. Iemona marañede rafue jaca caimo comuiñeite.

Jesucristo rafuedo raise ñinocana jai

⁶ Timoteo, cue llwana creyentiaimo o lloia, Jesucristo ðibeimo raise maijidio. Cristo uaina ðnocana o jailla jira, mare llogacinodo o jailla jira, raise maijidio. ⁷ Jamai rafuemo, jamai ðgaiaimo o começina facañeno; iadedi Jusiñamui jitailla rafuena ðnocana o jai. ⁸ Mairillena o abi llarocaiadedi, mare; iadedi Jusiñamui rafuena o facajia, eo mare. Abi llarocaja baifemo Jusiñamui uaidi eo faite. Jusiñamui rafuedi o começina birui ocuiñotaite. Jusiñamui ðine jiairuido o jaillena, o começina marena jiai raise ðnotaite. ⁹ Bie lluacinodi uanaicino. Ie jira iena cai ðnua. ¹⁰ Cai jillobillena, cajede Jusiñamuimo ocuridicai. Ie jira duere sefuillano maijidicai. Jeacinomona Jusiñamuidi nana cominina jillobitaacade. Naimiena ðnotinona jai jillotate.

¹¹ Nana creyentiaimo cue llwana raise llofue. ¹² Naimacina o llofueia, coniruena nia o illamona: “O afemo iticai” naimaci raiadedi, damamai iese raitimaci. Mare illacinodo o jai. Ie mei iese raiñeitimaci. Marena o ñaiamona, marena o illamona, jiaie cominina o isiruillamona, Jusiñamuina o ðnuamona, o jeanide rafuena o ðnoñenamona, naimacidi fueoitimaci. ¹³ O ðine nia cue riñenia, creyentiai ofia, Jusiñamuina ciegafuiaina ado faca. Iena llono. Iena llofue. ¹⁴ Creyentiaina llofueraini navui ofidemo, Jusiñamuimona o baitajacinona o ðeñollena, naimaci onolliai o ifogimo jonetimaci onolliai o ifogimo jonetimaci. Naie facaiseconi Jusiñamui naimacina naicinona ona llotatate. Naicinona birui ðainocaiñeno. ¹⁵ Iena eo uiuicai, nana comini Cristona ðnocana o jaillana uiñollena. ¹⁶ O começina raise eeno. Marena raise llofue. Cristo uaina ðnocana o jai. Iese o jai, jeacino ðnuamona jilloitio. Iese ona cacadino jiai jilloitimaci.

5

Timoteo afemo itino diga ie illa rafue

¹⁻² Eimiaina illamona, o afemo itinona riire llofueño; iadedi o moomo o llua isoi, naimacina fecuise llofue. O anafemo itinona o amataimo o llua isoi, llofue. O afemo itinaiuaina o eimo o llua isoi, llofue. O anafemo itinaiuaina o miriñotiaimo o llua isoi, llofue. Naiñaiñuaimo jeare comecina facañeno. ³ Naiñaiñuaina canollena, feciñuai comini iñenia, naiñaiñuaina cano. ⁴ Feciñomo uruiái ia, naimaci naiñaiñona canua, naiñaiño naimacimo duilla jira. Einamacina illamona, iemona naiñaiñodi ibana oite. Iese itena, Jusiñamuimona mare. ⁵ Feciñomo uruiái iñenia, da Jusiñamuimo naiñaiño ocuride, naimie naiñaiñona canollena. Jusiñamuimo nagarui jicabite. Bie isoide feciñuaina cano; ⁶ iadedi Jusiñamuimo duiñede rana ebiruiga feciñona canoño. Jusiñamui anamo naiñaiño jai raise iñenamona, Jusiñamuimona naiñaiñodi jai fiodaitiñaiño isoide. Fiodaite cominina jaca canoñedicaí. ⁷ Ie jira creyentiaimo buena llono, feciñuaina jeare bu ñai raillanona.

⁸ Ie cominina canoñedimie Cristo uaina jai fainonocaide. Naimiedi Cristona iñoñedimie baifemo eo jearedimie. ⁹ Creyentiaina sedarainina canolle feciñuai mameciaina o joneia, iese jone: Jai jionaidiñaiñuai diese mameci jone. Dajede inirediñaiñuai mamecina jone. ¹⁰ Mare rafue naiñaiñuai finocabilla jira, jiaie cominidi naiñaiñuaidi mareñaiñuai raillañaiñuai. Ie uruiái raise sedadiñaiñuai. Cominina nafuecabitíñaiñuai. Jiai creyentiaina abina iedoño canocabidiñaiñuai. Duidinona canocabidiñaiñuai. Diese mare rafuena finocabidiñaiñuai mameci jone. ¹¹ Feciñuai diese mameci o joneia, nia jionaiñede feciñuai mameciaina joneño. Naiñaiñuai nano llotimaci: “Inina dane oñeiticaí. Da Cristona sedaiticaí” llotimaci. Ie mei uri iñenanomona, iimana niciduamona, inina jitaitimaci.

Le jira naiñaiñuái mameci joneño. ¹² Naiñaiñuái navui lluacinona jai fainonocaila jira, jiaie comini naiñaiñuái joreñuaina ñaitimaci. ¹³ Naiñaiñuái diga jofomo macariruillamona, rairaiedimaci. Eo ñaillaredimaci. Naiñaiñuái ñaiñenacinuaido ñaitimaci. ¹⁴ Nia jionaiñede itiñaiñuái iese iñellena, naiñaiñuái inina dane uana jitaídícue. Le mei uruiairenitimaci. Naiñaiñuái jofona sedaitimaci. Le mei budí naiñaiñuaina jeare ñaiñeite. ¹⁵ Cristona dajerie fainonocaida, Taife díbeimo jai jaidimaci. ¹⁶ Creyente cominimona feciño iade, da naimie naiñaiñona canua. Jiaie creyentiaimo naiñaiñona canolle rana jicañena. Le muidona comininide feciñuaina canorenitimaci.

¹⁷ Creyentiaina llofueraini marena maijiia, raise íbauiga. Naimaci lloia, naimaci jiaí llofueia, eo raise íbauiga. ¹⁸ Moisés micorí jaie ciegafuiai iena llote: “Trigo oni juillena jurareta saisiia, ie fuena maiño, ie guillena”. Guillamona íbana jai ote. Cristo jaie llote: “Maijidimiedi íbauiga”. ¹⁹ Creyentiaí llofueraimana damie llogidoia, iena cacarefiño. Mena comini, nibai daje amani comini iese naimiena llogidoia, iemo cacarei. ²⁰ Creyentiaí llofuerainimona bu jeacínona finocabia, nana creyentiaí uicomo naimiemo riire llono, jiaie creyentiaí daje isoi iñellena. ²¹ Dacinodo naga jeacino finoraimamo llono. Nagamiemo riidoño llono. Fecuisse damiemo lloño, naimiedi o nabaina jira. Jusiñamui caina ciode. Jesucristo caina ciode. Jusiñamui fetoca jaienisaí caina jiaí coidimaci. Le jira dacinodo llono. ²² Jeacino naimiemo ia, naimie jeacino facaisena o iñellena, creyentiaí llofueraimana jaillena, buna raire fetono. Jeacínomona oni eneno o i. ²³ Eo o duia, da jinuina jiroño. O duicabilla jira, janore vino jiro, o jebe manollena. ²⁴ Jeacino dajerie finoia, iena uiñoticaí, juez isoi Jusiñamui iena nia lloñenia. Jeacino

jiaino finoia, iena uiñoñedica; iadedi jiairuido Jusiñamui lloia, iena uiñoitica. ²⁵ Ie isoide. Mare rafue bu finoia, iena uiñotica; iadedi birui iena cai uiñoñenia, jicarena finoñena jira, jiairuido iena uiñoitica.

6

¹ Jusiñamuina iinote maijirainidi naimaci patrones eo iinua. Ie mei Jusiñamuina iinoñedino Jusiñamuina jeare ñaiñeitimaci. Cai llofuiacinona jamaiñeitimaci. ² Jesucristona naimaci patrones iinoia, maijiraini naimaci uaina jiai iinua. Naimaci comeciai facañena: “Patrón creyentena illa jira, dani conima cai isiruilla jira, raise maijiñeitica”; ia: “Raise maijiitica” comeciaina facaja.

Unaiñedicinona llucino

³⁻⁴ Cai llogacinodi uanaicino. Cai Nama Jesucristona llotica. Bie llogacinomona naimie jitaille isoi cai illanona, raise uiñotica. Jiaicinodo bu llofueia, abi iedote. Abi uiñoñede. Uai eo uaitaiacade. Ie meinoconi comini abina uradoidimaci. Daajena comeciaina lloñedimaci. Jiaie comini joreña ñaitimaci. Cai fñena bitimaci. ⁵ Uai uaitatimaci, naimaci comeciai marañeno illa jira. Uanaicinona jai uiñoñedimaci. “Cristo uai llumona, ailluena ucubena oitica” raillanomo comeciaina facadimaci. “Iemona caimare iitica” raillanomo comeciaina facadimaci. ⁶ Ie iadedi iese iñede. Cristona eo raise cai iinuamona, caimo diese ite ra diga caimare itica.

⁷ Cai jeicia, jaca buenidica. Cai fiodailla mei, cai rana uiñeitica. Cai radi benomo fiebicaite. ⁸ Ie jirari, cai guille ia, cai iñiroi ia, caimare bene cai illa. ⁹ Eo ucuberedinona jaiacadinona Taife eo ramo faite. Taife uaina iinuanona ucube ollena, ucuberedinona jaiacadinodi diga marañede rafuena finodimaci. Ja muidomo imaci abi faifitimaci. ¹⁰ Ucubena ebiruillanona, ucuberedinona jaiacadino naga

jeacinona finocabidimaci. Ucube ollena, dajerie Cristona jai fainonocaidimaci. Ie muidona eo duere sefuidimaci.

Jusiñamui uaina ñnocana jai

¹¹ Ero, Timoteo, odi Jusiñamui fetocamiedio. Nana cue como lloga rafuemonona oni eneno o i. Mare rafuedo o jai. Jusiñamui jitailla rafuena finocana o jai. Jesucristona ñnocana o jai. Jiaie cominina isirui. Mare rafue ðibeimo o comecina jone. Riicinodo cominina llofueñeno. ¹² Jeacino ðibeimo o ñnellena, Jesucristona ñnuanona, llocana o jai. Jaca itatajacinona marena raise ñno. Jusiñamui ona fetode, o jaca illena. Navui ðiga cominimo Jesucristona o ñnuana marefodo llotio. ¹³ Ie isoide Jesucristo. Poncio Pilato ðine jaie naimie itemo, marefodo: “Imiedicue” llote. Jusiñamuidi nana rana cajetade. Naimie caina jaca ciode. Jesucristo caina jiai jaca ciode. Ie jira uanaicinona omo lloticue. ¹⁴ Cai Nama Jesucristo nia abido biñenia, nana omo cue llogacinuai ñno. Jearede rafuena finoñeno, jiaie comini naie llogacinuaina uaitañellena. ¹⁵ Naimie jitaillirui Jusiñamuidi eniruemo Jesucristona dane oretaite. Jusiñamuidi maremie. Nanocamie. Cai nanoca cai moto illaïma. Cai nanoca Nama. ¹⁶ Da jaca naimie fioidaïñeite. Eo isire lligaiñote ra ðinomo naimie ite. Nainomo jaca bu iaïrei rinide. Bu naimiena jaca cionide. Naimiedi jaca siñonasa. Naimiemo iobillacinona jaca cai fecacabillasa. Iena jitaïdicue.

¹⁷ Eo ucuberedinomo llono: “Abina iedoñeno. Ucubedi fuirede. Ie jira ucubena uamo ocuriñeno; iadedi Jusiñamuimo ocuri”. Cai comeciai jaisillena, naimiedi caïmo rana eo raise fecacabide. ¹⁸ Ucuberedinomo jiai llono: “Omoï ucube ðiga mare rafuena fino. Jiaie cominimo ucubena caïðiñeno fecajana cano”. ¹⁹ Ie muidona iese naimaci finoïa, monamo naimaci isiruïga rana iite,

jiairuido iena. Iese naimaci jaia, jaca itatajacinona marena raise ua uiñoitimaci.

Fuiduacino

²⁰ Timoteo, cue omo llogacinona faiñeno raise uuiicai. Jamai rafuemo cacarefiñeno. “Uanaicinona eo uiñoticaí” dajerie raitimaci; iadedi uiñoñedimaci. Naimaci ñaiana cacarefiñeno. ²¹ Dajerie iena cacajano, Cristona nia uiñoñedimaci. Jusiñamui ona duenailasa. Jaca dinori omo rafuena lloticue. Mai. Pablodicue.

Jusiñamui uai: Jusiñamui jito rafue illa rabenico
New Testament in Huitoto, Murui (PE:huu:Huitoto, Murui)

copyright © 2008 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Huitoto, Murui

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

Huitoto, Murui [huu], Peru

Copyright Information

© 2008, Bible League International. All rights reserved.

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

The New Testament

in Huitoto, Murui

© 2008, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2014-04-25

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 14 Jun 2022 from source files dated 28 May 2022

145a1f66-dca1-5de3-9c00-4e533605e488